MAGNA

Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)
AF31A FCSD NATIONAL PARTS
DISTRIBUTION CENTER
11871 MIDDLEBELT ROAD
LIVONIA MI 48151
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date:	4044268 / 11/02/2021
Purch. ord. no.:	SC 000000
Purch. ord. Date:	06/06/2021
Supplier's no.:	CJ8NA
Order no. / Date:	30024133 / 06/09/2021
Customer no.:	10007253
Consignee:	30007658
Packager Int. Cons.:	30007219
	05 Service / Ersatzteil
Person in charge:	Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:	

loading station: YC

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 2.474 KG Net weight 2.400 KG

272173

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2509251100KDFO Shift Rod 5th/1st Gear Customer article number: AE8Z 7240 A AE	25 PC	2.400 KG
900001	TRS-010000 Cardboard packaging No. 1	1 PC	0 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

FCSD - COLLECTION NOTE

DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80005343

Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management	dock code:	
	14231 W.Warren,Dearborn,MI,48126	ARL:	F201C
	USA		

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.		Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4			
City:	Modugno			
Zip code:	70026	Country:	ITALY	
Contact Person:	Mr.Salenbauch			
Contact Phone:	+390805858681;+390805858471			
Contact eMail:	josef.salenbauch@Magna.com;rocco.martinelli@Magna.com			
Collection Address: (alternative)				

Timing

Collection date:	02.11.2021	Collection time frame:	8:00-14:00

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:
Export customs office: ES000812 (Barcelona)

Shipment details SVF80005343

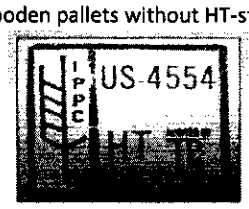
ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units	Type	Gross Weight	
4044261	AE8Z7J047B	6							
4044262	AE8Z7M101B	576							
4044263	AE8Z7H103A	1440							
4044264	BV6Z7G276A	86							
4044267	AE8Z7H150A	20							
4044268	AE8Z7240A	25							
4044269	AE8Z7M037A	100							
4044270	AE8Z7917A	1000							
4044271	AE8Z4220A	98							
4044272	AE8Z4026A	1							
			120	80	120	1	Pall	140	kg
					Total	**1**	**Units**	**140**	**kg**

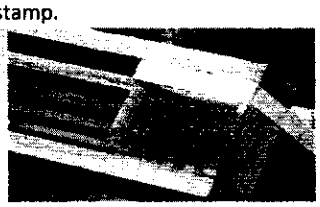
Dangerous goods? yes ☐ no ☑

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.

XX - 000
YY

XX represents the NPO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organisation.
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.





v1.2

Magna

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF — CMR

LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato)
Expéditeur (nom,adresse,pays)

Magna PT S.p.A.
Via dei ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato)
Destinatare (nom,adresse,pays)

3 Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prèvu pour la livrasion de la marchandise

INTERMEDIATE CONSEGNEE
F201C Hollingsworth Logistics Management
14231 W. Warren Ave
Dearborn, MI, 48126, U.S.A.

Ort/Lieu **IDEM**

Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu **MODUGNO,**

Land/Pays **ITALY**

Datum/Date: **02.11.2021**

5 Documenti allegati
Documents annexès

DELIVERY NOTE: 4044261, 4044262, 4044263, 4044264, 4044267, 4044268, 4044269, 4044270, 4044271, 4044272

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom,adresse,pays) **DSV**

17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs sucessifs (nom,adresse,pays)

18 Riserve e osservazioni del trasportatore
Rèserves et observations des transporteurs

				10 Nr. di statistica / No. statistique	11 Peso lordo kg. / Poids brut.kg	12 Volume m3 / Cubage m3
AE8Z7J047 B	1 Carton	Shift Drum 01/02 asm	6 pcs			
AE8Z7M101B	4 Carton	Input Speed Sensor 2	576 pcs			
AE8Z7H103A	10 Carton	Output Speed Sensor	1440 pcs			
BV6Z7G276A	5 Carton	Wiring Harness	86 pcs			
AE8Z7H150A	1 Carton	Impulse Gear	20 pcs			
AE8Z7240A	1 Carton	Shift Rod 5th/1st Gear	25 pcs			
AE8Z7M037A	1 Carton	Needle roller Bearing	100 pcs			
AE8Z7917A	1 Carton	Snap ring	1000 pcs			
AE8Z4220A	3 Carton	Tapered Roller Bearing asm	98 pcs			
AE8Z4026A	1 Carton	Differential Asm.	1 pcs			
	On 1 H-Pallet				140 kg	

UN-Nr. / Un-No.	Klasse / Classe	Ziffer / Chiffre	Buchstabe / Lettre	(ADR) / (ADR)

13 Istruzioni del mittente
Instructions de l'expediteur (formalitès et autres)

GSDB CODE : CJ8NA
DSV : SVF80005343

19 zu zahlen vom: / A payer par:

	Absender / L'expéditeur		Währung / Monnaie		Empfänger / Le Destinataire	
Fracht / Prix de transport						
Ermäßigungen / Réductions -						
Zeischensumme / Solde						
Zuschläge / Suppléments						
Nebengebühren / Frais accessoires						
Sonstiges / Divers +						
Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer						

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement
Trasporto prepagato / Franco
Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres

21 Compilato a / Etabilie à **MODUGNO** am / le

22 **Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4**
I-70026 MODUGNO - BARI
(Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de L'èxpediteur)

(Firma e timbro del trasportatore)
(Signature et timbre du transporteur)

24 Merce ricevuta / Rèception des marchandises — Data / Date
am / le
(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

25 **Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen**

von	bis	km

Paletten-Absender – Expèditeur des palettes

Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
Euro-Palette			
Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette			

Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes

Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
Euro-palette			
Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers

27

	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in kg
Targa motrice		
Targa rimorchio		

Bestätigung des Empfängers

Bestätigung des Fahrers

Benutzte Gen.- Nr. National Bilateral EG CEMT